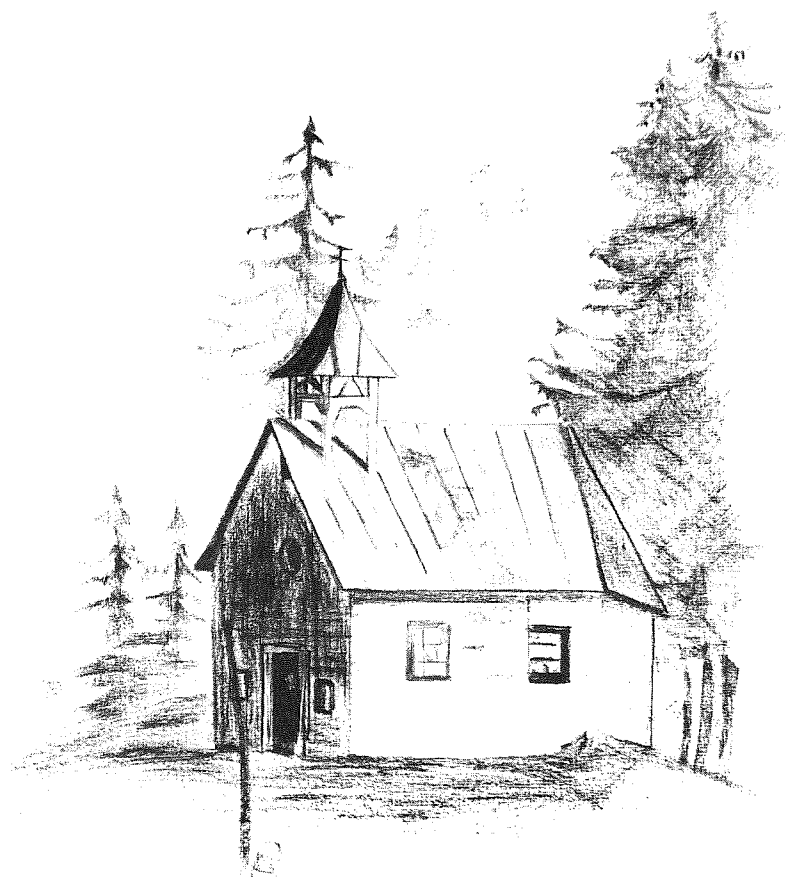


# PLEIV TUJETSCH



**RAPPORT 1979/80**

## Invitaziun

alla radunonza generala dalla pleiv da Tujetsch  
gliendisdis, ils 30 da zercladur 1980 allas 20.15  
ell'aula da scola a Sedrun

---

- Tractandas:
1. Protocol
  2. Elecziun da dus dumbravuschs
  3. Rapport annual dil president dalla pleiv  
Rapport dil president dil cussegl pastoral
  4. Rendaziun da quen
  5. Rapport dils revisurs ed approbaziun dil quen
  6. Preventiv per 1980
  7. Elecziun dils commembers dalla suprastonza  
e dils revisurs
  8. Midada da salarisaziun e daner da sesiuns
  9. Conclus pert. renovaziun exteriura dalla  
baselgia s. Vigeli (tetg e fassada)
  10. Varia

Cordialmein envida

Pleiv da Tujetsch

La suprastonza

## Rapport annual 1979/80

Enteifer in onn da quen dat era in pign menaschi sco l'administraziun dalla pleiv in tschuat da far e patertgar. Cun plascher savein nus constatar, ch'igl ei pusseivel da dar in bien rapport davart da quen e menaschi. Ei ha strusch dau cuosts e midadas d'impurtonza.

### Activitad dalla suprastonza

Radunonzas da pleiv	1
Radunonzas dalla suprastonza cumpleina	4
Radunonzas parzialas	3

Ultra dalla tractaziun e liquidaziun dallas fatschentas ordinarias dalla pleiv ei la suprastonza s'occupada pli intensiv cun la preparaziun dalla renovaziun da nossa baselgia parochiala a Sedrun. La fassada ei macorta, la ligiadir sedistacca en plirs loghens, principalmein davart sura odem. Ei maunca canals e bubrolas e cheutras vegnan grundas e mirs slavazzai e plaunsiu lavagai. En connex cun la renovaziun dalla fassada lessen nus era midar la cuvrida dil tetg. La reserva da plattas ei pintga e novas eisi strusch da survegnir pli. La suprastonza ha previu da schar lattir il tetg da niev e cuvierer quel cun irom. Secapescha ch'ins sto era quintar da trer giu meglier las auas entuorn ils mirs-baselgia. En collaboraziun cugl ugau baselgia, signur scolast sec. Leci Jacomet, havein nus tratg en offertas e calculau ils cuosts. La decissiu sur da quella renovaziun surschein nus alla radunonza dalla pleiv. Sur dil basegns e la necessitad sa mintgin seperschuader.

### Personal:

Noss'actuara Giuseppa Schmet ha muort dimora da plirs meins el spital a Glion stoviu desister da dar ducrina. Nus giavischein ad ella cumpleina reconvelescenza e buna ventira culla poppa Silvia. En siu stagl ha la venerabla Sora Maria Vinzens surpriu las uras d'instrucziun religiosa. Cordial engraziament per quei bien survetsch.

La famiglia Berther-Cavegn Ignazi a Camischolas ha suenter sis onns demissionau sco caluster dalla caplutta s. Onna a

Camiscolas. Nus engraziein cordialmein per la buna e conscienziusa lavur en survetsch dalla pleiv. En lur stagl ei la famiglia Cavegn-Curschellas Venanzi sedeclarada prompta da surprender quella missiun. Dieus paghi persunter e remunereschi vossa lavur. - A Rueras han ins surdau al giuven scolast Armin Caduff la direcziun dil chor baselgia. Nus giavischein ad el ed als cantadurs bien success. - Ulteriuras demissiuns e mutaziuns ein buc'vegnidas annunziadas alla suprastonza.

Cun plascher havein nus priu enconuschientscha che nies augsegner, Sur Giusep Cathomen, ha saviu festivar onn siu 20 avel onn sco sacerdot. Nus giavischein ad el vinavon buna sanadad, bien success ella pastoraziun e sperein da saver festivar en 4 onns cun el en Tujetsch siu giubileum sacerdotai da 25 onns.

Buca meins legra ei nus, che signur scolast sec. Leci Jacomet ei dapi 30 onns en uffeci sco organist. El dominescha la regina dils instruments musicals ch'ei fa in plascher. Cordiala gratulaziun ed " ad multos annos ".

Ils 12 da schaner 1980 ha il Segner clamau siu fideivel survient, Sur Flurin Venzin, en siu reginavel. Il defunct ha prestau bia buns survetschs a nossa pleiv. Nus lein tener Sur Flurin en pia memoria e seregurdar dad el en nossas oraziuns.

#### Menteniment da baghetgs

Ella casa parvenda a Sedrun eisi stau necessari da far differentas reparaturas e megliuraziuns. En cuschina han ins installau ina ventilaziun e per part tabliau las preits. Plinavon han ins remplazzau in destillatur d'iel e baghiau en crunas en in tschaler. Sco a Sedrun havein nus era schau baghiar en ina ventilaziun ella cuschina dalla casa parvenda a Rueras. Ulteriuras investiziuns, ch'eran sil program, eisi buca vegniu fatg igl onn vargau.

#### Conclusiun

Alla fin da miu cuort rapport engraziel jeu a tut ils fideivels collaboraturs e survients da nossa pleiv. Oravontut aud'ei d'engraziar a nos premurai e buns augsegners. Els prestan la gronda lavur da pastoraziun. Lein segidar cun els e sustener els en lur operar.

Jeu engraziel a mes collegas dalla suprastonza, als ugaus da baselgias e capluttas, als calusters, dirigents ed organists. Tut special less jeu menzionar quellas persunas, ch'eiin gideivlas ella pastoraziun, seigi quei cun parter ora la s. communium, en survetsch catechet ed instrucziun religiusa.

Nus tuts engraziein al Tutpussent, dal Qual tut nies far e demanar dependa, e serecumandein vinavon a Sia buntadeivla protecziun.

Sedrun, ils 20.5.1980

En num dalla suprastonza  
dalla pleiv Tujetsch  
Schmid Theophil

QUEN DA CULT PER IGL ONN 1979 / 80

Q u e n   d a   m e n a s c h i

INTRADAS:

Tscheins da praus	1'098.50
Tscheins da casas	10'200.--
Tscheins terren casa comunala	6'200.--
Tscheins parcadi e plaz da sport	12'000.--
Incassau taglia entr. cassa comm.	118'994.90
Contribuziun per instrucziun relig.	6'000.--
Tscheins da fondos ed imprests	1'921.75
Contribuziun calusters	1'500.--
Tscheins conto current	284.25
Restituziun taglia antizipada	1'722.20
SVS e cassa d'innocuppaziun	6'577.55
Unfrenda da Christus retg	360.--

- 6600.

123'000

8'000.

EXPENSAS:

Pagas	98'577.40
SVS e cassa innocuppaziun	12'766.70
Agids pastorals	2'020.--
Autos, autists, garascha	3'344.--
Uorden per dar ductrina	630.--
Jeli, electric, aua, spazzatgamin	8'710.--
Administraziun (pagas supraponza e sesius)	2'210.--
Spesas	771.60
Tscheins hypoteca GKB	4'260.--
Tscheins e spesas conto current	96.30
Stampats e publicaziuns	1'485.35
Portos, francaturas, telefons	1'354.05
Manteniment da baghetgs	7'488.30
Cassa comunala per incassar la taglia	2'432.90
Segiradas	12'299.10
Cudisch funsil e canalisaziun	1'397.75
Contribuziuns	1'010.--
Restituziun taglia a luvrers jasters 77/78	1'374.--
Diversas	646.45

*Smeura, Buoliazion, "Tapes"*

	166'859.15	162'873.90
Surpli Intradas	frs.	3'985.25

166'859.15      166'859.15

=====

BILANZA DIL QUEN DA CULT PER IGL ONN 1979/80

ACTIVA:

Cassa per 29. da fevrer 1980	15.63
Conto current 29. fevrer 1980	96'975.35
Casas	74'690.30
Praus	1.--

PASSIVA:

Deivet hypotecar tier GKB	74'690.30
Imprests: tier caplania Selva	9'963.35
tier parvenda Rueras	22'593.30

Surpli activa

frs.

---

171'682.28      107'246.95

64'435.33

---

171'682.28      171'682.28

=====

CUMPARGLIAZIUN:

Activa per 28. fevrer 1979

60'450.08

Activa per 29. fevrer 1980

64'435.33

Avanzament

---

3'985.25

=====

Rapport dils revisurs da quen.

Sefundont sin art. 17 dals statuts dalla constituziun dalla pleiv da Tujetsch, han ils sutsignai revisurs repassau il quen per igl onn 1979 / 1980.

Nus havein controlau intradas ed expensas, la bilanza, sco era la facultad e tuts tetels da valeta.

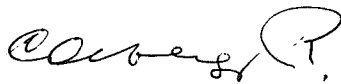
Per intradas ed expensas ein tuts mussaments avon e las cudischaziuns ein fatgas gest ed endretg. La bilanza constat, vaglias ni attests leutier ein avon maun ed ein vegni presentai per invista.

Sin fundament da nossa controla fetg miniziusa, proponia nus il suandont:

- a) d'approbar il quen e bilanza
- b) da dar scarica a suprazonza e tuts funzionaris
- c) d'exprimer in cauld engraziament a suprazonza ed a tuts ch'ei stai gideivels tier in bien reussir en nossa pleiv. In sincer engraziament auda era a nos cars augsegners, alla catecheta Giuseppa che ha muort relaziuns da famiglia buca pli saviu star a nus en disposiziun, al cussegl pastoral sco a minga singul parrochian, che ha segidau cum ils organs dalla pleiv.

7181 Rueras, 7188 Sedrun, <sup>20-5-80</sup>.....

Ils revisurs:

  
C. Barth



INTRADAS:

Tscheins da praus	1'100.--
Tscheins casas	8'400.--
Tscheins terren casa communal	6'200.--
Tscheins parcadi e plaz da sport	12'000.--
Incasso taglia per 1980	120'200.--
Contribuziun rel. per l'instrucziun rel.	6'000.--
Tscheins da fondos	1'800.--
Contribuziun calusters	1'500.--
Tscheins conto current	200.--
Restituziun taglia antizipada	1'000.--
SVS e cassa d'innocuppaziun	6'700.--

EXPENSAS:

Pagas	100'000.--
Agids pastorals	2'000.--
SVS e cassa d'innocuppaziun	13'000.--
Autos, autists, garascha	3'500.--
Uorden per dar ductrina	1'000.--
Jeli, electric, spazzatgamin, aua	9'000.--
Administraziun	3'000.--
Tscheins hypoteca banca cantunala	4'500.--
Tscheins e spesas conto current	100.--
Stampats e publicaziuns	1'500.--
Portos, francaturas, telefons ect.	1'500.--
Manteniment da baghetgs	10'000.--
Cassa communal per incassar la taglia	2'500.--
Segiradas	9'000.--
Contribuziuns	500.--
Nunprovediu: Event. restituir taglia	
luvrers jasters	1'500.--
Expensas eventualas, diversas	2'500.--

---

165'100.--      165'100.--

=====

FACULTAD DA PARVENDAS E CAPLANIAS TUJETSCH PER 29. da fevrer 1980

	Obligaziuns	Carnets da spargn	Imprests
<u>Parvenda e caplania Sedrun:</u>			
Tier banca cantunala	33'000.--	9'045.60	
Tier banca Raiffeisen	18'500.--	1'727.13	
<hr/>			
Total facultad parvenda e caplania Sedrun	51'500.--	10'772.73	
=====			

Parvenda Rueras:

Tier banca Raiffeisen Da bien dalla pleiv	6'500.--	1'453.15	22'593.30
<hr/>			
Total facultad parv. Rueras	6'500.--	1'453.15	22'593.30
=====			

Caplania Selva:

Tier banca cantunala	7'000.--		
Tier cassa Raiffeisen Da bien dalla pleiv	5'000.--	1'220.90	9'963.35
<hr/>			
Total facultad capl. Selva	12'000.--	1'220.90	9'963.35
=====			

Il cassier:

Richard Cavegn

## FACULTAD DA BASELGIAS E CAPLUTTAS

Revisiun d. 23.1.1980

SEDRUN baselgia s. Vigeli  
 Messas fundadas s. Vigeli  
 Messas fundadas caplania  
 Capitals baselgia s. Vigeli

Ugau: L. Jacomet  
 frs. 99'648.70  
 frs. 22'311.85  
 frs. 41'006.40

RUERAS baselgia s. Giachen  
 Messas fundadas  
 Fondo baselgia  
 Conto da baghegiar

Ugau: G. Chrisost Caduff  
 frs. 74'024.30  
 frs. 35'906.60  
 frs. 10'830.90

Giuv: Caplutta s. Bistgaun  
 Facultad

Ugau: G. Chrisost Caduff  
 frs. 49'439.65

Selva: baselgia s. Gion e s. Paul  
 Messas fundadas  
 Facultad baselgia

Ugau: Stiafen Venzin  
 frs. 26'023.20  
 frs. 22'341.90

Caplutta s. Brida  
 Facultad

Ugau: Stiafen Venzin  
 frs. 6'669.35

Bugnei caplutta s. Giusep  
 Facultad

Ugau: Adalbert Decurtins  
 frs. 13'159.60

Camischolas caplutta s. Onna  
 Facultad

Ugau: Ignazi Berther  
 frs. 4'753.--

Surrein caplutta s. Antoni  
 Facultad

Ugau: Valentin Hendry  
 frs. 13'093.70

Cavorgia caplutta s. Leci  
 Facultad

Ugau: Gaudenz Hendry  
 frs. 8'602.20

Zarcuns caplutta Nossadunna  
 Facultad

Ugau: Martin Schmid  
 frs. 12'871.20

Tschamut caplutta s. Clau  
 Facultad

Ugau: Beat Müller  
 frs. 3'048.05

## CUSSEGL PASTORAL TUJETSCH

Rapport dil president,

Per l'emprema ga lein era nus dar in cuort rapport sur dall'activadad da nies cussegl. Cordial engraziament alla suprastanza da pleiv ch'ella ha dau a nus spazzi da publicar quel el rapport annual dalla pleiv. La lavur en quei cussegl croda buca si ella publicitat. En sis sesidas essan nus secunfruntai cun ils problems dalla pastoraziun, agid ed engaschi dils laics en la liturgia e diaconia. Quater parochians cun dus commembers dil cussegl han frequentau in cuors sco gidonters per parter ora la s. communion ed ein era prompts da far quei survetsch cun igl augsegner als malsauns.

En sentupadas cun las suprastanzas dallas uniuns da giuventetgna e cumpignia da mats havein discussiunau sur da lur problems, temps liber, contact cun la cuminonza, Baseligia, parada, local per la giuventetgna e dau caschun tier ina discussiun cun sur Marcus Flury.

Il giavisch per in di da scolaziun religiosa als affons dil davos onn da scola ei secumplenius questa primavera.

A caschun dalla creisma essan nus sentupai cun vicari general sur Giusep Pelican. A nos augsegners engraziein nus per lur profundaziun e scolaziun en la cardientscha ch'Els han dau a nus. Plinavon engraziein nus a nossas comembras che ein s'engaschadas da propagar " L'antenna ".

Proximamein lein nus dar caschun a tuts da far damondas, giavischs, objecziuns e critica a scret cun tschentiar si per quei diever ina scaffetta en pierti baseligia sco a Rueras.

Far attents lessan nus era sin l'emissiun " Warum Christen glauben " che vegn emessa alla televisiun igl atun proxim. Nus havein previu da schar prender l'emissiun sin videorecorder per saver pli tard discussiunar publicamein d'in u l'auter tema

Sco finiziun lessel buca emblidar d'engraziar en emprema lingia a nos augsegners per lur bien sustegn ed agid. Grond engraziament lessel era ver admess ad in e scadin dils comembers dil cussegl per la buna colaboraziun e giavischar vinavon in bien prosperar.

En num dil cussegl pastoral

Il president:

Tarcisi Monn